

# LORUS

KAL. YT57, YT58

**KINETIC**®

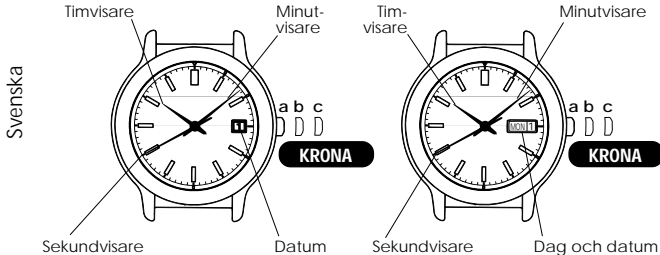
- KINETIC E. S. U. (Elektrisk Lagringsenhet)
- Förvarning vid energibrist
- Snabbstartsfunktion
- Tid och datum-kalender (Kal. YT57)  
Tid och dag/datum-kalender (Kal. YT58)
- Vridbar boettring  
(endast modeller med vridbar boettring)

SVENSKA

# FÖNSTER OCH KRONOR

[ Kal. YT57 ]

[ Kal. YT58 ]



a: Normalläge

b: Läge ett

c: Läge två

## FÖRSKRUVAD KRONA

[för modeller med förskruvningskrona]

### Upplåsning av kronan

- 1 Vrid kronan moturs tills att du ej längre känner att gängerna vrids.
- 2 Kronan kan dragas ut.



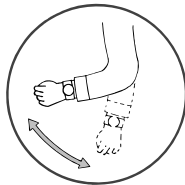
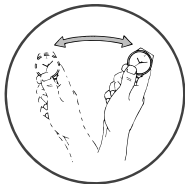
### Låsning av kronan

- 1 Tryck tillbaka kronan i normalt läge.
- 2 Vrid kronan medurs samtidigt med en lätt intryckning tills att den stänger.



## HUR MAN LADDAR OCH STARTAR KLOCKAN

Svenska

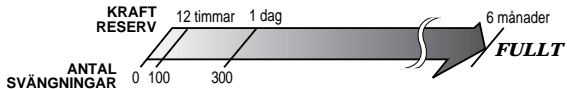


- 1 Sväng klockan från sida till sida.

*\* Sväng den rytmiskt i en hastighet av två gånger per sekund.*

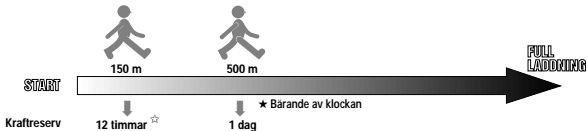
- 2 Ladda KINETIC E. S. U. tillräcklig.
- 3 Ställ in Tid/datum och ta på klockan.

\* Antal svängningar och kraftreserv



- 1 När klockan fullständigt stannat, kommer ett par svängningar att behövas för att starta sekundvisaren igen till att börja flytta sig i två-sekundersintervall.
- 2 Sväng klockan ungefär 100 gånger. Det resulterar i ungefär 12 timmars energireserv.
  - \* Vi rekommenderar att klockan svängs ytterligare tills att ca en dags energiförbrukning finns reserverad. Som en vägledning ger ungefär 200 ytterligare svängningar, totalt 300 svängningar, en dags reserverad energiförbrukning.
  - \* Om klockan svängs 200-250 gånger så ackumuleras ungefär en dags energi.
- 3 Bär klockan på armen.

### \* Ackumulerad reservenergi under promenad



☆ Sekundvisaren börjar röra sig i en-sekundersintervall.

★ Illustrationen ger endast en allmän information av relationen mellan kraftreserven och den distans du promenerar. Den verkliga kraftmängden skiljer sig från person till person.

### \* Försiktighetsåtgärd när boettens baksida är genomskinlig

Om boettens baksida är genomskinlig exponera den ej för starkt ljus som t.ex. direkt solljus eller nära en glödlampa, detta kan tillfälligt ge en ökad energiförbrukning i klockans strömkrets och reducerar kraftreserven i KINETIC E. S. U. Detta tillstånd korrigeras emellertid när boettens baksida flyttas från ljuset.

## FULL LADDNING AV KINETIC E. S. U.

- När KINETIC E. S. U. är fullt laddad, kommer klockan att fungera i maximalt 6 månader utan återladdning av KINETIC E. S. U.

## ANM. PÅ KINETIC E. S. U.

- Den elektriska energi som laddas medan klockan bärs på armen lagras i KINETIC E.S.U. Detta är en kraftkälla fullständigt olik konventionella klockbatterier, klockan behöver därför inget batteribyte.
- KINETIC E.S.U. är en ren och miljövänlig kraftkälla.

Svenska



### VARNING

- Installera aldrig ett silveroxidbatteri avsett för konventionella klockor istället för KINETIC E.S.U. Batteriet kan explodera, bli mycket hett eller börja brinna.

## FÖRVARNINGSFUNKTION VID ENERGIBRIST

- När sekundvisaren börjar förflytta sig i två-sekundersintervall istället för det normala en sekunders intervall, kommer klockan att sluta fungera inom ungefär **12 timmar**. Inträffar detta sväng klockan från sida till sida för att ladda upp KINETIC E. S. U. tillräckligt.

## SNABBSTARTSFUNKTION

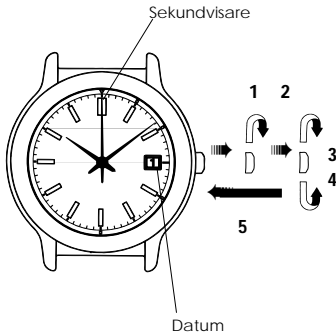
- Om det gått en längre period sedan klockan stannade kan du snabbstarta den genom endast ett fåtal svängningar.
- Denna funktion är tillgänglig så länge som klockan ej varit oanvänd längre än ett år.

\* När denna funktion aktiveras kommer sekundvisaren att börja röra sig i två-sekundersintervall. Sväng klockan från sida till sida för ladda KINETIC E.S.U. Se "Antal svängningar och kraftreserv" på sidan 117.

\* Efter det att klockan börjat flytta sig i en-sekundersintervall sätt klockan på armen så att den laddas ytterligare.

# TID/DATUMINSTÄLLNING

[ Kal. YT57 ]



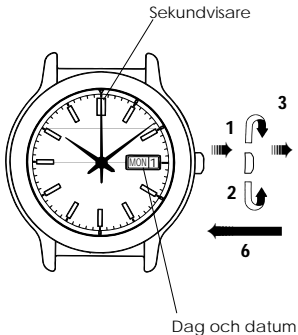
## KRONA

- 1 Dra ut till läge 1 och ställ in föregående dags datum.
- 2 Dra ut till läge 2 när sekundvisaren står i kl 12-position.
- 3 Vrid och ställ in önskat datum.
- 4 Vrid för att ställa in visarna till önskad tid.
- 5 Tryck tillbaka i överensstämmelse med rätt tid.

Svenska

[ Kal. YT58 ]

Svenska

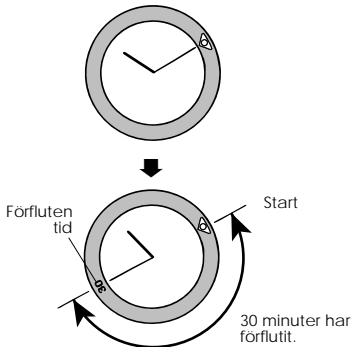



## KRONA

- 1 Dra ut till läge 1 och vrid medurs för att ställa in föregående dags datum.
- 2 Vrid moturs för att ställa in föregående veckodag.
- 3 Dra ut till läge 2 när sekundvisaren står i kl 12-position.
- 4 Vrid för att ställa in önskad datum och dag.
- 5 Vrid för att ställa in visarna till önskad tid.
- 6 Tryck tillbaka i överensstämmelse med rätt tid.

## (modell med) VRIDBAR BOETTRING

- Den vridbara boettringen kan visa upp till 60 minuter av förfluten tid.



- 1 Vrid boettringen till "  " med minutvisaren.

*\* På en del modeller roterar boettringen endast moturs.*

- 2 Läs den siffra på boettringen som minutvisaren pekar på.

Svenska

## ANM. KLOCKANS ANVÄNDNING

### HUR MAN LADDAR OCH STARTAR KLOCKAN

- För att ladda KINETIC E. S. U. tillräckligt sväng klockan från sida till sida i en 20 cm cirkel.
- Det lönar sig inte att svänga klockan fortare eller i en vidare cirkel.
- När klockan svängs startar svängningslodet en rotation för att driva mekanismen. Medan den roterar hörs ett ljud, detta är ingen felfunktion.
- Klockan är försedd med ett system som förebygger överladdning. Även om den svängs ytterligare efter att den är fullständigt laddad kommer det ej att resultera i någon felfunktion.
- Det är inte nödvändigt ladda klockan helt eftersom den laddas automatiskt när du bär den på armen.
- Medan du promenerar och bär klockan på armen kommer armens svängningar att ladda KINETIC E.S.U. mer effektivt än när du svänger den för hand.
- Även om klockan bärs på armen, laddas den ej om armen ej är i rörelse.
- Bär klockan dagligen i minst 8 timmar.
- Om klockan bärs på armen 12 timmar per dag kommer ungefär 36 timmar (en och en halv dag) energireserv att lagras per dag. Om klockan bärs t.ex. i 12 timmar per dag under en vecka lagras ytterligare 10 dagars energireserv.

### FÖRVARNINGSFUNKTION VID ENERGIBRIST

- Klockan fungerar perfekt även medan sekundvisaren flyttar sig i två-sekundersintervall.

## SNABBSTARTSFUNKTION

- Om sekundvisaren börjar att flytta sig i två-sekundersintervall efter det att du satt den på armen sväng den från sida till sida tills att sekundvisaren börjar flytta sig i en-sekundersintervall, och sätt den därefter på armen igen.

## TID/DATUMINSTÄLLNING

- För Kal. YT57, ställ ej in datum mellan 21.00 och 01.00. För Kal. YT58, ställ ej in dag/datum mellan 21.00 och 03.00. Då datumet kan bli felaktigt. Om det är nödvändigt att ställa in datum under den här tiden, ställ först in den på någon tid utanför den här perioden, ställ in datum och återgå därefter till korrekt tid.
- Vid inställning av timvisaren, kontrollera att AM/PM är korrekt inställd. Klockan är så konstruerad att datum skiftar en gång per 24-timmar.  
Vrid visarna förbi kl 12-symbolen för att konstatera om klockan är inställd för AM- eller PM-period. Om datum skiftar är den inställd för AM-period. Om den ej skiftar är tiden inställd på PM-period.
- Vid inställning av minutvisaren flytta den 4 till 5 minuter framför önskad tid och vrid den därefter tillbaka till exakt tid.
- Vid inställning av tiden kontrollera att sekundvisaren flyttar sig i en-sekundersintervall.
- Det är nödvändigt att justera datum i slutet av Februari eller vid månader med 30 dagar. Dra ut kronan till läge ett och vrid den tills att önskat datum kommer fram.

## BIBEHÅLLANDE AV KLOCKANS KVALITET

### EJ VATTENSKYDDAD

#### ● Ej vattentät



Om "WATER RESISTANT" inte är inristad på baksidan av boetten så är din klocka inte vattentät, och bör hanteras så att den inte utsätts för fukt, annars kan klockans funktion bli skadad. Om den skulle bli utsatt för väta, rekommenderar vi att den ska bli kontrollerad av AKTORISERAD LORUS FÖRSÄLJARE eller SERVICE CENTER.

#### ● Vatten resistent (3 bar)



Om "WATER RESISTANT" är inristad på baksidan av boetten så är den konstruerad och tillverkad för att klara av upp till 3 bar, som tillfällig kontakt med stänk av vatten och regn, men inte konstruerad för att simma eller dyka med.

#### ● Vatten resistent (5 bar)\*



Om "WATER RESISTANT 5 BAR" är inristad på baksidan av boetten så är din klocka konstruerad och tillverkad för att klara av 5 bar och kan därför användas när du simmar, seglar eller duschar.

#### ● Vatten resistent (10 bar/15 bar/20 bar)\*



Om "WATER RESISTANT 10 BAR", "WATER RESISTANT 15 BAR", "WATER RESISTANT 20 BAR" är inristad på baksidan av boetten så är den konstruerad och tillverkad för att klara av upp till 10 bar/15 bar/20 bar och passar för att bada, dyka på grunt vatten, men inte djupdykning. Vi rekommenderar att du använder LORUS Dykarur vid djupdykning.

- \* *Innan du använder din vattenresistenta 5, 10, 15 eller 20 bars klocka i vatten, se till så att kronan är helt nertryckt.  
Använd inte kronan och knapparna medan din klocka är våt eller i vatten. Om den används i havsvatten, skölj klockan i rent vatten och torka den fullständigt.*
- \* *Vid duschning med en vattenresistent 5 bar, eller badkarsbad med en vattenresistent 10, 15 eller 20 bar klocka, observera följande:*
  - *Använd ej kronan eller tryck in knapparna när klockan är våt av tvålatten, eller schampo.*
  - *Om klockan är lämnad i varmt vatten en kort tid kan den börja gå saktare eller fortare. Detta läge korrigeras emellertid när klockan återgår till normal temperatur.*

### **ANMÄRKNING:**

*Atmosfärtryck är ett testmått och kan ej anses motsvara verkligt dyktdjup då simrörelser tenderar till att öka trycket vid ett givet djup. Försiktighet skall också tas vid dykning.*

### **TEMPERATURER**



Klockan fungerar med en stabil noggrannhet inom en temperaturskala mellan 5° C och 35° C.

Temperaturer över 60° C kan förorsaka batteriläckage eller förkorta batterilivslängden. Lämna ej

klockan i en temperatur under -10° C under en längre tid då kylan kan förorsaka att klockan går fortare eller saktare.

Klockan fungerar emellertid korrekt igen vid återgång till normal temperatur.

**MAGNETISM**

Din klocka kan påverkas skadligt av stark magnetism. Undvik nära kontakt med magnetiska föremål.

**STÖTAR OCH VIBRATIONER**

Lätta aktiviteter påverkar ej klockan, men undvik att tappa den eller slå klockan mot någon hård yta, då det kan skada den.

**KEMIKALIER**

Utsätt inte klockan för lösningsmedel, kvicksilver, spray, rengöringsmedel, klistor eller färg. Boetten eller

länken etc kan missfärgas, försämrats eller skadas.

**SKÖTSEL AV BOETT OCH LÄNK**

För att förebygga rost på boett och länk förorsakad av damm, fukt eller transpiration torka emellanåt av dem med en torr mjuk trasa.

**KONTROLL**

Vi rekommenderar att klockan kontrolleras av en **AUKTORISERAD LORUSFÖRSÄLJARE** ELLER SERVICE-CENTER med 2-3 års mellanrum, för att vara säker på att boett, länk, krona, knapparna, packning och glasförseglingar är intakta.

**FÖRSIKTIGHET MED BOETTENS BAKSIDAS SKYDDSFILM**

Om klockan har en skyddsfilm och/eller etikett på baksidan ta bort dem innan klockan används.